

COLOQUIO SOBRE MIOPIA

ACTO INAUGURAL

Los días 1, 2 y 3 de noviembre de 1972, se llevó a cabo en Bogotá (Colombia), un Coloquio Sobre Miopía, organizado por el Instituto Barraquer de América, cuyas sesiones se desarrollaron en el Auditorium del Instituto.

Previa a la apertura del Coloquio, se celebró una sesión extraordinaria de dicho Instituto, bajo la presidencia de los doctores José I. Barraquer, de Bogotá; Derek Ainslie, de Londres; y Alejandro Salleras, de Buenos Aires. Actuó como secretario, el secretario del Instituto, doctor Ignacio Barraquer Coll, y como jefe de protocolo, el doctor Jaime Téllez Díaz.

El presidente saludó a los asistentes con las siguientes palabras:

COLOQUIO SOBRE MIOPIA

SALUDO DEL PRESIDENTE

Señores invitados, señores miembros honorarios, correspondientes y numerarios del Instituto, señoras y señores:

Es motivo de complacencia para este Instituto el contar con la presencia de tan distinguidas personalidades de la oftalmología mundial, en esta sesión extraordinaria que precede a la apertura del Coloquio Sobre Miopía, y en la que se hará entrega de los diplomas adjudicados por la Junta Directiva en su última reunión, según consta en el acta correspondiente.

Quiero presentar un saludo muy especial al profesor Jules François, destacadísimo científico de fama internacional, quien nos honra con su asistencia. Actualmente es presidente del Consejo Internacional de Oftalmología, presidente de la Real Academia de Medicina de Bélgica, y profesor de Oftalmología de la Universidad de Gante, donde ha llevado a cabo su fructífera labor.

En su curriculum vitae, que consta de 96 páginas a un espacio, entre otras destacan: 14 condecoraciones, 10 grados de doctor honoris causa, miembro de 5 academias científicas, 3 premios por trabajos oftalmológicos, 52 invitaciones como miembro de honor; es miembro honorario de 44 sociedades oftalmológicas; ha pertenecido a 110 sociedades científicas, en las que ha presentado 76 ponencias. Ha descrito 12 enfermedades y nuevos síndromes, escrito 22 libros, editado 8 películas, y por si fuera poco, publicado 1.125 trabajos. Las cifras y la calidad hablan por sí solas y dicen lo que mis palabras no alcanzarían a expresar.

También deseo presentar a ustedes al doctor Jaime Pérez Llorca, quien nos visita por primera vez. El es un conocido oftalmólogo de Cádiz, y se ha destacado por sus trabajos sobre Ultra Sonidos y el Cuerpo Vitreo.

Las demás personalidades que nos acompañan son viejos asistentes a esta casa, o forman parte de ella, por lo que no precisan nueva presentación y saben que cuentan con nuestra más viva admiración, respeto y estima.

Reciban todos nuestra calurosa bienvenida y el ferviente deseo de que su estancia entre nosotros resulte tan grata como deseamos.

ACTO INAUGURAL

Durante dicha sesión fueron nombrados miembros honorarios del Instituto Barraquer de América, la doctora Olga Ferrer, del Horacio Ferrer Eye Institute de Miami, y el profesor Jules François, profesor de oftalmología de la Universidad de Gante, Bélgica.

Acto seguido, el doctor Federico Serrano, de Bogotá, recibió el diploma del Instituto acreditando su idoneidad para la práctica de la oftalmología, y el doctor Orlando Angulo, de Cartagena, el diploma acreditando sus estudios de postgrado en optometría.

No habiendo más asuntos que tratar, el presidente cerró la sesión. El jefe de protocolo anunció la iniciación del Coloquio sobre Miopía, con el discurso de apertura a cargo del profesor Jules François.

COLOQUIO SOBRE MIOPIA

PALABRAS DEL PROFESOR JULES FRANÇOIS
AL INAUGURAR EL COLOQUIO SOBRE MIOPIA

1 A 3 DE NOVIEMBRE DE 1972

Señores miembros del Comité de Organización

Señoras y señores:

Ante todo deseo expresarles a ustedes mi profundo agradecimiento por el honor que se me ha dispensado al pedirme que tomase la presidencia de esta, la primera sesión del Simposio.

Deseo también felicitar al doctor Barraquer y a sus colaboradores por haber organizado tan brillantemente este Simposio.

A todos damos las gracias por haber organizado esta espléndida reunión.

Este Simposio de Miopía, es en verdad de gran importancia. ¿Qué conocemos nosotros acerca de la miopía maligna? No mucho, a decir verdad. Conocemos quizá algo de su evolución y su pronóstico, pero desconocemos casi totalmente su patología y su tratamiento. Aunque con mayor frecuencia nos parece posible que estemos tratando una enfermedad del colágeno que afecta la esclera, pero ni de esto tenemos la prueba.

Aunque existen algunos tratamientos, unos médicos, otros quirúrgicos, no contamos con un tratamiento etiológico que prevenga o detenga las alteraciones fundamentales de la esclera y la corioretina.

No creo que este Simposio pueda resolver todos los problemas, pero confío en que al terminar la reunión habremos aprendido mucho.

Por todo, damos las gracias al doctor Barraquer.

El Coloquio contó con la asistencia de sobresalientes personalidades internacionales en su campo, entre las cuales se cuentan las siguientes:

ASISTENTES AL COLOQUIO SOBRE MIOPIA

Dr. Derek Ainslie	Dr. Eduardo Luján
Dr. Alfonso Alvarez J.	Dr. Fabián Martínez
Dr. Orlando Angulo	Dr. Miguel Martínez L.
Dr. Juan Arango	Dr. Edgar Marún
Dr. Enrique Ariza	Dr. Fabio Matéus
Dr. Pedro Guido Baena	Dr. Humberto Medina
Dr. Francisco Barraquer	Dr. José Mora Torres
Dr. José I. Barraquer	Dra. Martha Pachón
Dr. Luis Alberto Beltrán	Dr. Julio M. Palacio
Dr. Jorge Berganza	Dr. Jaime Pérez Llorca
Dr. José Ignacio Cortés	Dr. Alberto Reinoso
Dr. Benito Covelli	Dr. Salomón Reinoso
Dr. Zoilo Cuéllar	Dr. Luis Fernando Restrepo C.
Dr. Mario Duque B.	Dr. Mario Restrepo Cuartas
Dra. Olga Ferrer	Dr. José Rago Rodríguez
Dr. Germán Forero	Dr. Alejandro Salleras
Dr. Jules François	Dr. Federico Serrano
Dr. Pedro Nel Gamarra	Dr. Carlos Silva
Dr. Fernando González	Dr. Luiz Fernando Da Silveira
Dr. Federico Heinert I.	Dr. Carlos Téllez
Dr. Hernando Henao	Dr. Jaime Téllez
Dr. Angel Hernández	Dr. José Miguel Varas T.
Dr. Luis F. Izquierdo	Dr. Jorge Vasco Posada
Dra. Stella Izquierdo	Dr. Hartmut Weber
Dr. Edgar Kohn	Dr. Carlos Winz

El temario sobre miopía fue el siguiente: Frecuencia, Genética, Formas Clínicas y Clasificación, Anatomía Patológica, Exploración y Biometría del Ojo Miope, La Tensión Ocular del Miope, Evolución de la Miopía, Complicaciones de la Miopía y su Tratamiento, Asociaciones y Antagonismos, Profilaxia de la Miopía y de sus Complicaciones, Tratamiento de la Miopía, Corrección Óptica y Quirúrgica de la Miopía, y Estrabismo, Pleóptica y Aniseiconía.

Aprovechando la asistencia de tan distinguidos visitantes, se inauguró la Biblioteca del Instituto, con unas expresivas palabras pronunciadas por la doctora Olga Ferrer.

El banquete oficial del Coloquio, ofrecido por el presidente del Instituto, se llevó a cabo en el Salón Rojo del Hotel Tequendama. En este evento el doctor Derek Ainslie, pronunció las siguientes palabras:

COLOQUIO SOBRE MIOPIA

DISCURSO DEL DOCTOR DEREK AINSLIE EN EL
HOTEL TEQUENDAMA

Señoras y señores:

Hace ya quinientos años que los conquistadores españoles pasaron a través de Sud América, animados por su grito de batalla "Espíritu Santo".

Aunque estas palabras declararon sus nobles propósitos, a menudo la verdadera razón se quedó sumergida bajo deseos que no merecieron ninguna alabanza.

En el mundo de hoy, existen todavía muchas divisiones entre naciones, pero en la medicina todos tenemos siempre el mismo enemigo común: la enfermedad.

Médicos en todos los países del mundo, se juntan con un objeto sencillo y universal. Aquí en este Congreso, nosotros los médicos nos mantenemos firmes en favor de un movimiento el cual es en esta época, lo más verdadero, lo más internacional, lo más beneficioso del mundo.

No hay nada que demuestre mejor esta cooperación internacional que este Congreso, a causa de que mucha gente ha venido de países muy distantes con el objeto de discutir un aspecto particular de la oftalmología. Desean solamente socorrer y ayudar a sus pacientes enfermos.

Señoras y señores: congresos como este no se organizan por sus propios esfuerzos. Necesitan el estímulo y el entusiasmo de caballeros idealistas como el doctor don José Ignacio Barraquer.

El trabajo que se necesita es enorme. A pesar de las demandas de su propia clínica, el doctor ha encontrado las horas necesarias para arreglar esta reunión, ayudado acertadamente por toda su admirable familia y todos los colegas tan leales que trabajan en su clínica. Yo deseo darle las gracias a todos ellos, en nombre de todos los que aquí asistimos, particularmente en nombre de los oftalmólogos de Europa, profesor Jules François, doctor Jaime Pérez Llorca, y mi esposa doctora Susan Ainslie. Traigo también saludos de los oftalmólogos de Gran Bretaña, para el éxito continuo de la Clínica Barraquer.

Arch. Soc. Amer. Oftal. Optom. (1974)-10-27

Hay un viejo proverbio inglés que dice: "en la brevedad está la fuerza", y esto es aplicable particularmente en los discursos. Solo me resta decirles una palabra más.

Hubiera sido muy fácil para mí decirles este discurso en inglés, y de haberlo hecho, estoy seguro de que lo habrían entendido. Pero durante los últimos años ustedes me han recibido con tanta amistad y he pasado momentos tan gratos, que he querido tratar, aunque sea por unos minutos, de parecer, como ustedes, un sudamericano.

Muchas gracias a todos mis amigos en Bogotá, especialmente a Margarita y José.

ACTO INAUGURAL



Apertura de la Sesión Extraordinaria del Instituto Barraquer de América. De izquierda a derecha: Dr. Jaime Téllez, Dr. Alejandro Salleras, Dr. José I. Barraquer, Dr. Derek Ainslie.

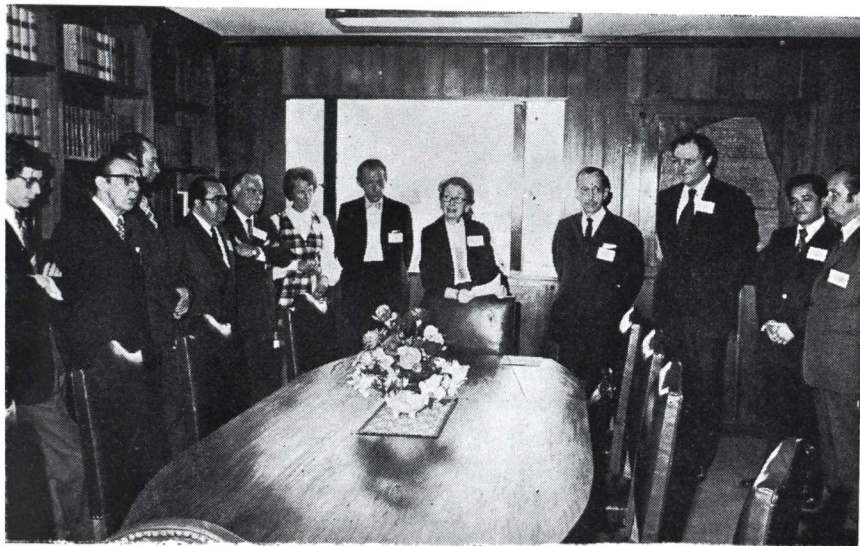


Apertura del Coloquio sobre Miopia. De izquierda a derecha: Dr. Jaime Téllez, Prof. Jules François, Dr. Francisco Barraquer.

COLOQUIO SOBRE MIOPIA



Aspecto general de la sala



Inauguración de la Biblioteca, por la Dra. Olga Ferrer.

PRIMERA SESION

Presidente: Prof. Jules François
Coordinador: Dr. Francisco Barraquer
Secretario: Dr. Federico Serrano

Miércoles 1º de noviembre de 1972

DOCTOR FRANCISCO BARRAQUER: (Bogotá)

Los temas que se van a presentar en este Coloquio, o sea los temas que han preparado, no van a completar necesariamente toda la extensión del tema, sino muchas veces van a ser simplemente fragmentos de estos temas para despertar la opinión y el interés, y esperamos que todos los presentes entren luego a comentar, a contar su experiencia, o a discutir lo que se está hablando. En lo que quiero insistir es en que no hay que ceñirse estrictamente a lo que se ha hablado durante la conferencia. Si estamos hablando sobre frecuencia o sobre genética, o sobre tratamiento, cualquier otra idea sobre este tema puede entrar a ser discutida o a ser expresada ahora.

El doctor Ainslie les va a hablar sobre Frecuencia de la Miopía Monocular.

FRECUENCIA DE LA MIOPIA MONOCULAR

DOCTOR DEREK AINSLIE (Londres)

This is going to be a short talk this morning. I would like to make my main contribution in the section of the treatment of myopia for later on in the program, on Friday. But during the work which I have been doing on the treatment of unilateral myopia over the last four or five years, a few points in relation to the frequency have come to my notice, and these I thought might be of some interest to you. I decided to stick, during this program, to unilateral myopia throughout, as I am sure there will be many delegates who will be talking about the bilateral form.